

# FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2001

Utgiven i Helsingfors den 26 november 2001

Nr 1023—1028

## INNEHÅLL

Nr		Sidan
1023	Lag om ikraftträdande av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i avtalet med Makedonien för att undvika dubbelbeskattning beträffande skatter på inkomst .....	2969
1024	Statsrådets förordning om avgifter som uppbärs för tillfälliga statsgarantier som beviljas flygbolagen .....	2970
1025	Kommunikationsministeriets förordning om ändring av arbetsordningen för kommunikationsministeriet .....	2972
1026	Inrikesministeriets förordning om ändring av 1 och 2 § inrikesministeriets beslut om förbud mot trafik och vistelse inom vissa områden .....	2974
1027	Handels- och industriministeriets förordning om Patent- och registerstyrelsens avgiftsbelagda prestationer .....	2975
1028	Finlands Banks beslut om ändring av 2 § Finlands Banks beslut om att vissa sedlar upphör att gälla som lagliga betalningsmedel .....	2984

## Nr 1023

### Lag

#### om ikraftträdande av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i avtalet med Makedonien för att undvika dubbelbeskattning beträffande skatter på inkomst

Given i Helsingfors den 16 november 2001

I enlighet med riksdagens beslut föreskrivs:

1 §  
De bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i det i Skopje den 25 januari 2001 ingångna avtalet mellan Finlands regering och Makedoniens regering för att undvika dubbelbeskattning beträffande skatter på inkomst gäller som lag sådana Finland har förbundit sig till dem.

2 §  
Närmare bestämmelser om verkställigheten av denna lag kan utfärdas genom förordning av republikens president.

3 §  
Om ikraftträdandet av denna lag bestäms genom förordning av republikens president.

Helsingfors den 16 november 2001

Republikens President

TARJA HALONEN

Minister *Suvi-Anne Siimes*

RP 98/2001  
FiUB 13/2001  
RSv 104/2001

## Nr 1024

**Statsrådets förordning****om avgifter som uppbärs för tillfälliga statsgarantier som beviljas flygbolagen**

Given i Helsingfors den 22 november 2001

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från finansministeriet, föreskrivs med stöd av 15 § lagen om statens långivning samt statsborgen och statsgaranti (449/1988), sådant detta lagrum lyder i lag 986/2001:

## 1 §

*Tillämpningsområde*

Denna förordning tillämpas på fastställandet av den garantiavgift som på grundval av riksdagens samtycke och genom beslut av statsrådet uppbärs för den tillfälliga statsgaranti som beviljas finska flygbolag för de skador som i risksituationer på grund av krig och terrorism förorsakas tredje person.

## 2 §

*Passagerartrafik*

Den garantiavgift som uppbärs för den statsgaranti som beviljas flygbolag som idkar passagerarflygtrafik fastställs på basis av maximibeloppet av ansvarigheten enligt statsgarantin och antalet passagerare inom den flygtrafik som bolaget idkat under garantiperioden enligt följande:

Garantiansvarighetens belopp, miljoner USD	Avgift per passagerare som deltagit i flygningen, euro
över 50— 150	0,40
över 150— 500	0,55
över 500—1 000	0,80

Med beloppet av garantiansvarigheten avses i denna förordning det maximibelopp per skadefall av statsgarantin som fastställs i respektive garantibeslut av statsrådet.

## 3 §

*Frakttrafik*

Den avgift som uppbärs för den statsgaranti som beviljas flygbolag som idkar fraktflygtrafik fastställs på basis av försäkringspremien för den flygansvarsförsäkring som varit i kraft före den 11 september 2001. Vid fastställandet av avgiften skall försäkringspremien tidsmässigt ställas i relation till garantiperiodens längd. Beloppet på den avgift som uppbärs för garantin är den på detta sätt avpassade försäkringspremien förhöjd med 50 %.

## 4 §

*Samordning av grunderna för fastställandet av avgiften*

Om flygbolaget under garantiperioden med samma materiel idkar de båda former av affärsverksamhet som avses i 2 och 3 §, fastställs garantiavgiften enbart enligt den grund som föreskrivs för passagerartrafiken.

## 5 §

*Lämnande av uppgifter som behövs för fastställandet av avgiften*

Flygbolaget skall före utgången av den kalendermånad som följer efter garantiperio-

den tillstålla finansministeriet de i 2—4 § avsedda uppgifter om verksamheten som behövs för fastställandet av garantiavgiften.

tiavgift som finansministeriet fastställt för bolaget.

## 6 §

*Betalning av garantiavgiften*

Flygbolaget skall inom en månad efter fastställandet av avgiften betala den garan-

Helsingfors den 22 november 2001

## 7 §

*Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 26 november 2001.

Finansminister *Sauli Niinistö*

Regeringsråd *Veikko Kantola*

## Nr 1025

## Kommunikationsministeriets förordning om ändring av arbetsordningen för kommunikationsministeriet

Given i Helsingfors den 20 november 2001

I enlighet med kommunikationsministeriets beslut *ändras* i arbetsordningen av den 22 augusti 2000 för kommunikationsministeriet (774/2000) 16, 25, 26, 28, 29 och 30 §, av dem 16 § sådan den lyder i lag 887/2000, som följer:

## 16 §

*Enheterna vid trafikpolitiska avdelningen*

Vid trafikpolitiska avdelningen finns följande enheter:

- 1) infrastrukturenheten,
  - 2) persontrafikenheten,
  - 3) godstrafikenheten,
  - 4) järnvägs- och luftfartsenheten,
  - 5) sjöfartsenheten,
  - 6) trafiksäkerhets- och miljöenheten,
  - 7) enheten för transport av farliga ämnen,
- samt
- 8) transporttelematikenheten.

## 25 §

*Transporttelematikenheten*

Transporttelematikenheten handlägger ärenden som gäller

- 1) de telematiska tjänsterna inom trafiken,
- 2) telematik inom trafikförvaltningen,
- 3) de telematiska avgifts-, stöd- och övervakningssystemen inom trafiken,
- 4) de informationssystem och informationsstrukturer som de telematiska tjänsterna inom trafiken förutsätter, om de inte hör till någon annan enhet,
- 5) telematik inom de logistiska systemen inom trafiken, om ärendet inte hör till någon annan enhet,
- 6) resultatstyrningen vid ämbetsverken och inrättningarna inom förvaltningsområdet när det gäller transporttelematik, samt

- 7) koordinering av utnyttjande och utvecklande av transporttelematiken.

## 26 §

*Kommunikationsmarknadsavdelningens uppgifter*

Till verksamhetsområdet för kommunikationsmarknadsavdelningen hör ärenden som gäller

- 1) kommunikationspolitik och allmän politik i fråga om informationssamhället,
- 2) allmän styrning och utveckling av kommunikationsmarknaden,
- 3) kommunikationsnäten och de kommunikationstjänster som förmedlas via dem,
- 4) postverksamhet och presstöd,
- 5) främjande av konkurrenskraften inom kommunikationsnäringen och internationaliseringen av företagen i branschen, samt
- 6) Kommunikationsverket och dess resultatstyrning.

## 28 §

*Kommunikationsnätsenheten*

Kommunikationsnätsenheten handlägger ärenden som gäller

- 1) nät som används vid elektronisk kommunikation och utbudet av dem,
- 2) de uppgifter som ankommer på ministeriet enligt telemarknadslagen, radiolagen

och lagen om kommunikationsförvaltningen, om de inte hör till någon annan enhet,

3) de uppgifter som ankommer på ministeriet enligt lagen om televisions- och radioverksamhet, till den del de gäller planering av frekvenser för televisions- och radioverksamhet,

4) administration av Internetnamn,

5) främjande av självreglering inom enhetens verksamhetsområde,

6) Kommunikationsverket och dess resultatstyrning inom enhetens verksamhetsområde, samt

7) främjande av konkurrenskraften inom kommunikationsnäringen och internationaliseringen av företagen i branschen inom enhetens verksamhetsområde.

#### 29 §

##### *Medieenheten*

Medieenheten handlägger ärenden som gäller

1) reglering av de tjänster som förmedlas via elektroniska kommunikationsnät och av kommunikationen i näten,

2) de uppgifter som ankommer på ministeriet enligt lagen om televisions- och radioverksamhet, om de inte hör till någon annan enhet,

3) allmännyttig televisions- och radioverksamhet, statens televisions- och radiofond och presstödd,

4) postverksamheten,

5) utbudet av tjänster som avser förteckningar och register,

6) främjande av självreglering inom enhetens verksamhetsområde,

7) Kommunikationsverket och dess resul-

tatstyrning inom enhetens verksamhetsområde, samt

8) främjande av konkurrenskraften inom kommunikationsnäringen och internationaliseringen av företagen i branschen inom enhetens verksamhetsområde.

#### 30 §

##### *Enheten för elektronisk affärsverksamhet*

Enheten för elektronisk affärsverksamhet handlägger ärenden som gäller

1) utvecklande av allmänna datanät,

2) främjande av elektronisk handel och annan elektronisk affärsverksamhet,

3) integritetsskydd vid telekommunikation och ärenden som gäller datasäkerhetsadministration,

4) elektronisk signatur, krypteringsprodukter och krypteringspolitik samt främjande av användarnas förtroende för användning av kommunikationsnät och kommunikationstjänster,

5) statistik som avser kommunikation och tjänster i anslutning till informationssamhället,

6) främjande av självreglering inom enhetens verksamhetsområde,

7) Kommunikationsverket och dess resultatstyrning inom enhetens verksamhetsområde, samt

8) främjande av konkurrenskraften inom kommunikationsnäringen och internationaliseringen av företagen i branschen inom enhetens verksamhetsområde.

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2002.

Helsingfors den 20 november 2001

Kommunikationsminister *Olli-Pekka Heinonen*

Kanslichef Juhani Korpela

Nr 1026

**Inrikesministeriets förordning****om ändring av 1 och 2 § inrikesministeriets beslut om förbud mot trafik och vistelse inom vissa områden**

Given i Helsingfors den 21 november 2001

I enlighet med inrikesministeriets beslut  
*ändras* i inrikesministeriets beslut av den 8 juli 1998 om förbud mot trafik och vistelse inom vissa områden (551/1998) 1 § 1 mom. 5 punkten och 2 § som följer:

## 1 §

*Förbud mot trafik och vistelse*

Det är förbjudet att utan tillstånd av behörigt bolag trafikera och vistas inom följande områden:

## 5) I Lapplands län,

Ajos hamnområde i Kemi stad. Det område som omfattas av trafikförbudet anges på den bifogade kartan. Kartan finns till påseende i inrikesministeriets registratorskontor och i Ajos hamn under adress Ajoksentie 748, Kemi.

I Muonio kommun på de två separata inhägnade testbanor och de skyddsområden för dessa som finns på Wintertestcenter Oy:s mark. De områden som omfattas av begränsningen av trafik och vistelse anges på den

bifogade kartan. Kartan finns till påseende i inrikesministeriets registratorskontor och på Wintertestcenter Oy:s kontor på Hotell Olos-tunturi, Muonio.

## 2 §

*Utmärkning av det område som begränsningen av trafik och vistelse gäller*

Den som har fått tillstånd att införa trafik- eller vistelseförbud skall förse de inhägnade områden som anges på den bifogade kartan och som begränsningarna gäller med tavlor som anger förbudet och bötespåföljden vid brott mot förbudet.

Denna förordning träder i kraft den 1 december 2001.

Helsingfors den 21 november 2001

Inrikesminister *Ville Itälä*

Polisinspektör Hannu Hannula

## Nr 1027

**Handels- och industriministeriets förordning  
om Patent- och registerstyrelsens avgiftsbelagda prestationer**

Given i Helsingfors den 21 november 2001

I enlighet med handels- och industriministeriets beslut föreskrivs med stöd av 5 § lagen den 13 november 1992 om avgifter för patent- och registerstyrelsens prestationer:

## 1 §

*Tillämpningsområde*

I denna förordning bestäms om Patent- och registerstyrelsens avgiftsbelagda prestationer och om betalningsgrunderna för dem samt om de fasta avgifter som skall uppbäras för offentlighetsrättsliga prestationer.

Denna förordning tillämpas också på en annan prestation som en myndighet har utfört och som baserar sig eller inriktar sig på register eller filer som Patent- och registerstyrelsen upprätthåller.

## 2 §

*Offentlighetsrättsliga prestationer*

Prestationer enligt i 3 § 2 mom. lagen om avgifter för Patent- och registerstyrelsens prestationer, för vilka Patent- och registerstyrelsen uppbär avgifter på basis av en kostnadsmotsvarighet per prestationsgrupp, är följande prestationer:

1) behandling av ansökan om patent, varumärke, mönsterrätt, nyttighetsmodellrätt och om kretsmönster för integrerad krets,

2) ikraftställande av patenter och patentansökningar,

3) förnyande av registrering av varumärke, mönsterrätt och nyttighetsmodellrätt,

4) behandling av framställningar enligt 71 a § patentlagen, och

5) anteckning i patent-, varumärkes-, mönster-, nyttighetsmodell-, kretsmönster- och patentombudsregister samt åstadkommande av utdrag, intyg och officiell kopia över dylikt register.

Prestationer enligt 3 § 3 mom. lagen om avgifter för Patent- och registerstyrelsens prestationer, för vilka Patent- och registerstyrelsen uppbär avgifter på basis av den genomsnittliga totalkostnaden för prestationer, är följande prestationer:

1) behandling av handelsregisteranmälningar och ansökningsärenden,

2) framställning av utdrag, intyg och officiell kopia ur handels- och företagsteckningsregistren samt över boksluts- och balansuppgifter som lämnats för publicering,

3) lämnande av uppgifter som gäller anteckningar i handelsregistret och en anmälnings anhängighet samt boksluts- och balansuppgifter per telefon, mikrofilm eller elektroniskt, och

4) behandling av en ansökan eller anmälan som gäller fastighetsinteckning.

## 3 §

*Prestationer som till sitt pris avviker från självkostnadsvärdet*

De prestationer som avses i 3 § 4 mom. lagen om avgifter för Patent- och registerstyrelsens prestationer och för vilka Patent- och registerstyrelsen uppbär en lägre avgift än

prestationens självkostnadsvärde är följande prestationer:

- 1) behandling av besvär,
- 2) behandling av krav om ogiltigförklaring,
- 3) en stiftelses tillstånds- och samtyckes-ärenden,
- 4) framställning av utdrag, intyg och officiell kopia ur stiftelseregistret och föreningsregistret, och
- 5) ärenden som gäller en förenings grund- och ändringsanmälan samt förhandsgranskning.

De prestationer som avses i 3 § 4 mom. lagen om avgifter för Patent- och registerstyrelsens prestationer och för vilka Patent- och registerstyrelsen inte uppbär någon avgift är:

- 1) anmälningar om att rättigheter som införts i Patent- och registerstyrelsens register upphör,
- 2) utlåtanden och utredningar till myndigheter,
- 3) införande i Patent- och registerstyrelsens register av ett tillkännagivande som en myndighet här sänt,
- 4) handelsregistrets, företagsinteckningsregistrets, stiftelseregisterets och föreningsregistrets blanketter,
- 5) mottagningsintyg som Patent- och registerstyrelsen har gett,
- 6) offentliggörande av boksluts- och balansuppgifter,
- 7) antecknande av adressförändring i patent-, modell-, nyttighetsmodell-, kretsmöster- och patentombudsregistret samt antecknande av näringsidkarens adressförändring i handelsregistret,
- 8) anmälan till handelsregistret om att näringsverksamhet upphör eller sammanslutning upplöses,
- 9) kopia av aktiebolags bolagsordning och andelslags stadgar samt utdrag ur handelsregistret, som Patent- och registerstyrelsen efter registrering av grund- eller ändringsanmälan första gången ger en näringsidkare som gjort anmälan,
- 10) anmälan till föreningsregistret om att förening upplöses,
- 11) anmälan till handelsregistret om ändring av en enskild näringsidkares personbe-teckning samt andra ändringar i uppgifterna

om en enskild näringsidkare vilka anmäls i samband med anmälan om personbeteckning, och

- 12) dödande av företagsinteckning.

#### 4 §

##### *Avgiftsbelagda företagsekonomiska prestationer*

De prestationer som avses i 4 § lagen om avgifter för patent- och registerstyrelsens prestationer och vilka Patent- och registerstyrelsen prissätter på företagsekonomiska grunder är bl.a. följande:

- 1) annan rådgivning som hör till Patent- och registerstyrelsens verksamhetsområde än sådan som ansluter sig till anhängiggörandet av ett ärende och behandling av det,
- 2) utredningar och undersökningar som görs på beställning,
- 3) utbildnings- och konsulteringstjänster,
- 4) biblioteks- och informationstjänster,
- 5) övriga publikationer som Patent- och registerstyrelsen ger ut,
- 6) ljuskopia, elektronisk upptagning eller annan kopia,
- 7) avgift för småfakturering och kassaservice,
- 8) sändande av material som baserar sig på ett uppdrag, ifall sändandet inte ingår i det pris som uppbärs för materialet, och
- 9) övriga informationstjänster som baserar sig på handelsregistrets, företagsinteckningsregistrets, stiftelseregisterets och föreningsregistrets adb-register.

#### 5 §

De avgifter som nämns i 2 och 3 §§ ingår i den tabell som utgör till denna förordning.

#### 6 §

##### *Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2002 och gäller till och med den 31 december 2004.

Genom denna förordning upphävs handels- och industriministeriets beslut av den 28 december 1995 om patent- och registerstyrelsens avgiftsbelagda prestationer (1782/1995) jämte ändringar.



Avgifter enligt denna förordning får också betalas med sedlar och metallmynt i mark fram till utgången av februari 2002. Priset i euro ändras då till mark genom att beloppet multipliceras med 5,94573 och slutsumman avrundas till närmaste penni.

Helsingfors den 21 november 2001

Handels- och industriminister *Sinikka Mönkäre*

Regeringsråd Timo Pekkarinen

## AVGIFTSTABELL

*Offentligrättsliga prestationer med fasta avgifter*

1 §		12. året.....	400 €
		13. året.....	450 €
		14. året.....	500 €
		15. året.....	535 €
		16. året.....	585 €
		17. året.....	645 €
		18. året.....	705 €
		19. året.....	755 €
		20. året.....	805 €
		En årsavgift som betalas efter förfallodagen för årsavgiften som bestäms enligt 41 § 3 mom eller 42 § 3 mom patentlagen skall betalas förhöjd med 20 %.	
		Avgift för anteckning i patentregistret, för varje anteckning..... 40 €	
		Avgift för avgörande enligt 71 a § patentlagen..... 250 €	
		Avgifter för ansökan om ändring i ärenden	
		som avses i 26 § patentlagen..... 150 €	
		övriga patentärenden..... 150 €	
		Prioritetsintyg..... 50 €	
		Diarieintyg..... 10 €	
		Bestyrkande av riktighet..... 10 € + 1 €/sida	
		Registerutdrag..... 15 €	
		2 §	
		<i>Internationella patentansökningar</i>	
		Avgift för internationell patentansökan enligt 31 § 1 mom eller 38 § 2 mom patentlagen..... 250 €	
	Patentärenden		
	Ansökningsavgift		
	grundavgift.....	250 €	
	tilläggsavgift för varje patentkrav utöver tio.....	25 €	
	Återupptagningsavgift		
	första gången.....	55 €	
	övriga gånger.....	115 €	
	Avgift för tryckning		
	grundavgift för tryckning.....	85 €	
	tilläggsavgift för varje sida utöver fyra.....	10 €	
	Tilläggsavgift för patentkrav som ingivits efter att ansöknigen gjorts eller bör anses ha gjorts, om antalet krav tillsammans överstiger antalet sådana krav för vilka ansöknings- avgift erlagts.....	25 €	
	Beställningsavgift för referens- handlingar vid föreläggande		
	i ett exemplar.....	20 €	
	i två exemplar.....	30 €	
	Översättningsavgift.....	40 €/sida	
	Årsavgifter som skall erläggas för patentansökningar och patent:		
	1.—3. året.....	150 €	
	4. året.....	125 €	
	5. året.....	140 €	
	6. året.....	165 €	
	7. året.....	200 €	
	8. året.....	235 €	
	9. året.....	265 €	
	10. året.....	300 €	
	11. året.....	350 €	

Tilläggsavgift för varje patentkrav utöver tio.....	25 €
Särskild tilläggsavgift när ansökan fullföljs i enlighet med 31 § 1 mom patentlagen och den omfattar en uppfinning vilken inte genomgått internationell nyhetsgranskning eller förberedande patentbarhetsprövning och 36 eller 37 § patentlagen inte skall tillämpas .....	250 €
Särskild tilläggsavgift när ansökan fullföljs i enlighet med 31 § 2 mom patentlagen och den omfattar en uppfinning vilken inte genomgått internationell förberedande patentbarhetsprövning och 36 eller 37 § patentlagen inte skall tillämpas .....	250 €
Tilläggsavgift för en ytterligare frist i enlighet 31 § 3 mom patentlagen.....	100 €
Sändningsavgift .....	135 €
Avgift enligt 36 eller 37 § patentlagen.....	250 €

## 2 a §

*Europeiskt patent*

Publiceringsavgift för ett europeiskt patent, för en översättning av ett europeiskt patent som har godkänts i ändrad avfattning samt för korrigerings av en översättning enligt 70 h § 1 mom eller 70 q § 1 mom patentlagen	
Grundavgift för tryckning.....	85 €
tilläggsavgift för varje sida utöver fyra .....	10 €
De årsavgifter som enligt 70 l § 1 mom patentlagen skall erläggas för europeiskt patent fastställs enligt tabellen i punkt "Patentärenden" ovan.	
En årsavgift som betalas efter den förfallodag för årsavgiften som bestäms enligt 70 l och 41 § patentlagen skall betalas förhöjd med 20 %.	
Avgift för anteckning i patentregistret, för varje anteckning.....	40 €

Avgift för avgörande enligt 71 a § patentlagen .....	250 €
Avgift för ansökan om ändring.....	150 €
Diarieintyg.....	10 €
Bestyrkande av riktighet.....	10 € + 1 €/sida
Registerutdrag.....	15 €

## 3 §

*Tilläggskydd*

Ansökningsavgift.....	250 €
Återupptagningsavgift	
första gången .....	55 €
övriga gånger.....	115 €
Avgift för anteckning i registret, för varje anteckning — för antecknande av adressförändring uttas ingen avgift .....	40 €
Avgift för avgörande enligt 71 a § patentlagen.....	250 €
Årsavgift för varje påbörjat år .....	805 €
Avgifter för ansökan om ändring i ärenden som avses i 26 § patentlagen .....	150 €
övriga ärenden .....	150 €
Diarieintyg.....	10 €
Bestyrkande av riktighet.....	10 € + 1 €/sida
Registerutdrag.....	15 €

## 4 §

*Nyttighetsmodellrättsärenden*

Registreringsavgift .....	135 €
Tilläggsavgift för varje skyddskrav som överskrider fem.....	15 €
Återupptagningsavgift .....	35 €
Avgift för förnyelse av registrering för fyra år .....	200 €
Höjd förnyelseavgift.....	40 €
Avgift för förnyelse av registrering för två år.....	135 €
Höjd förnyelseavgift.....	30 €
Avgift för krav om ogiltigförklarande .....	50 €
Avgift för anteckning i register över nyttighetsmodellrätt, för varje anteckning.....	40 €

Översättningsavgift.....	40 €/sida
Avgift för sökande av ändring .....	150 €
Prioritetsintyg .....	15 €
Diarieintyg .....	10 €
Bestyrkande av riktighet.....	10 € + 1 €/sida
Registerutdrag.....	15 €
Granskningsavgift.....	250 €
Avgift för utlåtande.....	70 €
Uppskovsavgift.....	40 €
Avgift för hänvisningspublikation .....	20 €
Hänvisningspublikationens dubbelkopia .....	30 €
Internationella ansökningar om nyttighetsmodell: Avgift för internationell ansökan om nyttighetsmodell .....	135 €
Tilläggsavgift för varje skyddskrav som överskrider fem .....	15 €
Tilläggsavgift för ytterligare frist enligt 45 d § 3 mom. lagen om nyttighetsmodellrätt.....	80 €
Sändningsavgift .....	135 €

## 5 §

*Varumärkesärenden*

Avgift för ansökan om registrering av varumärke.....	165 €
Avgift för förnyelse av registrering.....	185 €
Avgift för förnyelse av registrering, om ansökan lämnas in sedan registreringsperioden har gått ut.....	215 €
Avgift för ansökan om registrering av kollektivmärke .....	235 €
Avgift för förnyelse av registrering av kollektivmärke.....	265 €
Avgift för förnyelse av registrering av kollektivmärke, om ansökan lämnas in sedan registreringsperioden har gått ut.....	285 €
Tilläggsavgift klassavgift vid registrering, för varje klass utöver den tredje .....	65 €
klassavgift vid förnyelse, för varje klass utöver den tredje .....	100 €

Avgift för förlängning av tid som utsatts enligt 19 § varumärkeslagen.....	45 €
Avgift för ansökan om ändring i registrerat märke.....	40 €
Avgift för anteckning i varumärkes- registret, för varje anteckning.....	40 €

Framställs anhållan om ändring  
i registrerat märke eller om  
annan anteckning som skall göras i  
varumärkesregistret i samband med  
ansökan om förnyelse av registrering  
av varumärke, uppbärs avgiften  
för anteckningen nedsatt med 50 %.

Avgift för mottagande av en ansökan om gemenskapsvarumärke ....	40 €
Avgift för mottagande av en internationell varumärkesansökan.....	125 €
Begäran om att en nationell registrering skall ersättas med en internationell registrering .....	50 €
Avgift för sökande av ändring .....	150 €
Prioritetsintyg .....	10 €
Diarieintyg .....	10 €
Bestyrkande av riktighet.....	10 € + 1 €/sida
Registerutdrag.....	15 €

## 6 §

*Mönsterrättsärenden*

Ansökningsavgift.....	140 €
Tilläggsavgifter i samband med ansökningen klassavgift för varje varuklass utöver den första.....	40 €
Samregistreringsavgift för varje mönster utöver det första.....	78 €
förvaringsavgift för varje modell .....	37 €
kungörelseavgift för varje inlämnad bild utöver den första.....	34 €
Återupptagningsavgift .....	37 €
Förnyelseavgift I förnyelse.....	210 €
II förnyelse .....	300 €
Tilläggsavgifter vid ansökan om förnyelse klassavgift för varje varuklass utöver den första.....	40 €

samregistreringsavgift för varje mönster utöver det första .....	78 €
förvaringsavgift för varje modell.....	37 €
Om förnyelseavgiften erläggs sedan registreringsperioden har gått ut.....	37 €
Avgift för anteckning i mönster- registret, för varje anteckning.....	34 €
Om anteckning i mönsterregistret begärs i samband med förnyelse av mönsterregistrering, uppbärs anteckningsavgiften med en nedsättning på 50 %.	
Avgift för sökande av ändring .....	150 €
Prioritetsintyg .....	17 €
Diarieintyg .....	10 €
Bestyrkande av riktighet .....	10 € + 1 €/sida
Registerutdrag.....	15 €

## 7 §

*Kretsmönster för integrerade kretsar*

Registreringsavgift.....	250 €
Avgift för krav om ogiltigförklarande .....	215 €
Återupptagningsavgift .....	55 €
Avgift för anteckning i kretsmönsterregistret för varje anteckning — för antecknande av adressförändring uttas ingen avgift.....	40 €
Avgift för ansökan om ändring.....	150 €
Diarieintyg .....	10 €
Bestyrkande av riktighet .....	10 € + 1 €/sida
Registerutdrag.....	15 €

## 8 §

*Patentombudsregister*

Registreringsavgift.....	215 €
Ändring eller annan separat anteckning.....	40 €
Utdrag ur patentombudsregistret .....	15 €

## 9 §

*Handelsregisterärenden*

Behandlingsavgifter för handelsregisteranmälningar enskild näringsidkares grundanmälan .....	59 €
öppet bolags och kommandit- bolags grundanmälan.....	118 €
annan näringsidkares grundanmälan .....	252 €
ändringsanmälan som gäller ändring av aktiebolags bolagsordning, andelslags, sparbanks, bostadsrättsförenings och försäkringsförenings stadgar, ändring av öppet bolag, kommandit- bolag eller andelslag till aktiebolag och ändring av förening som idkar ekonomisk verksamhet till andelslag .....	252 €
annan ändringsanmälan .....	42 €
registrering av bifirm.....	59 €/namn
Fusions- och delningsärenden anmälan om fusions- och delningsplan .....	252 € + 42 €/följande sammanslutning
anmälan om ändring av fusions- eller delningsplan .....	42 €/ sammanslutning
ansökan om verkställande av fusion eller delning.....	252 € + 151 €/följande sammanslutning
anmälan om verkställande av fusion eller delning.....	42 €/ sammanslutning
Övriga ansökningsärenden ansökan om nedsättning av aktiekapitalet, om nedsättning av uppskrivningsfonden, nedsättning av placeringsandelskapitalet, reservfonden, bundna egna kapital eller överkursfonden, om ändring av bolagsformen, om vinstutdelning, om nedsättning av reservfonden eller om nedsättning av överkursfonden.....	361 €
ansökan om offentlig stämning av sammanslutningens borgenärer .....	151 €

övriga ansökningsärenden som kungörs i Officiella Tidningen .....	151 €
Utdrag, intyg och kopior	
utdrag ur handelsregistret .....	10 €
registreringsintyg .....	15 €
diarieintyg .....	5 €
bolagsordning, bolagsavtal, stadgar, föreningsordning .....	10 €
Bokslutsärenden	
kopia av bokslutshandlingar (för en bokslutsperiod) .....	10 €
intyg över att bokslutshandlingar har lämnats in .....	5 €
Mikrofilmer	
handelsregistrets grundkartotek .....	3 030 €
kort för upprätthållande av handelsregistret .....	1 075 €/år
handelsregistrets alfabetiska firmaindex .....	640 €/år
bokslutshandlingar jämte index för åren 1976—1980 .....	1 690 €
bokslutshandlingar jämte index för åren 1981—1998 .....	1 350 €/år
bokslutshandlingar jämte index för åren 1999— (incl. 20 000 bokslut) .....	2 020 €/år
tilläggsavgift för varje överskridet antal om 10 000 bokslut .....	840 €
Avgift för sökande av ändring i ärenden som gäller anmälan som gjorts till handelsregistret .....	150 €
Bestyrkande av riktighet .....	10 € + 1 €/sida

## 10 §

*Företagsinteckningsärenden*

Intyg	
diarieintyg .....	5 €
gravationsbevis .....	25 €
annat bevis som grundar sig på företagsinteckningsregistret .....	30 €
Ansöknings- och anmälningsärenden	
inteckningsansökan .....	135 €
påtagande av ansvaret för inteckning .....	190 €
utvidning eller inskränkning av fastställd inteckning .....	190 €

sammanslagning av inteckningar .....	190 €
ändring av inteckningars inbördes prioritetsordning .....	190 €
anmälan om innehavare av pantskuldbrev (för envar inteckning) .....	17 €
anmälan om utsökning av avgift .....	25 €
ansökan om delning av en inteckning i samband med att ett företag delas .....	500 €
anmälan om att inteckningarna kvarstår i ett bolag som delas .....	50 €
konvertering av inteckningens myntenhet .....	35 €

## 11 §

*Stiftelseregistreringsärenden*

Intyg	
utdrag, diarieintyg, stadgar, bokslutshandlingar (för en räkenskapsperiod) .....	10 €
Tillstånds- och samstyckesärenden	
grundande av stiftelse .....	840 €
upplösning av stiftelse .....	255 €
fusion av stiftelse .....	255 €
fastställande av stadgeändring .....	255 €
Ändringsanmälan som gäller styrelse och namntecknare .....	50 €

## 12 §

*Föreningsregisterärenden*

Intyg	
utdrag ur föreningsregistret .....	10 €
bestyrkt kopia av stadgarna .....	10 €
diarieintyg .....	5 €
annan bestyrkt kopia av en förenings handling .....	10 € + 1 €/sida
Förhandsgranskningsärenden	
förhandsgranskning av en förenings stadgar och stadgeändringar, 1—5 paragrafer .....	50 €
förhandsgranskning av en förenings stadgar och stadgeändringar, 6 eller flera paragrafer .....	168 €

Avgifter för behandling av		föreningens stadgar	
föreningsregisteranmälan		(icke förhandsgranskad) .....	50 €
föreningens grundanmälan		anmälan om ändring av	
(icke förhandsgranskad) .....	50 €	föreningens stadgar	
föreningens grundanmälan		(förhandsgranskad) .....	14 €
(förhandsgranskad) .....	14 €	anmälan om byte av styrelse-	
anmälan om ändring av		ordförande och annan namntecknare.....	8 €

Nr 1028

## Finlands Banks beslut

### om ändring av 2 § Finlands Banks beslut om att vissa sedlar upphör att gälla som lagliga betalningsmedel

Utfärdat i Helsingfors den 7 november 2001

Finlands Bank har ändrat 2 § i sitt beslut av den 15 juni 1993 om att vissa sedlar upphör att gälla som lagliga betalningsmedel (544/1993) som följer:

2 §  
Finlands Bank löser in de sedlar som avses i 1 § till deras nominella värde till och med den 29 februari 2012. Detta beslut träder i kraft den 1 januari 2002.

Helsingfors den 7 november 2001

FINLANDS BANK

**Matti Vanhala**  
direktionens ordförande

**Matti Louekoski**  
direktionens vice ordförande